

**María Teresa Álvarez - WAMIP, Argentine,  
Groupe de travail du MSC sur la nutrition**

**10 octobre 2017**

En tant que femme pratiquant le pastoralisme dans l'écorégion du Chaco en Amérique du Sud, je fais partie d'une organisation qui s'appuie sur les savoirs ancestraux des familles d'éleveurs de bovins en transhumance. Nous recréons la diversité animale pour en faire un gagne-pain qui est basé sur les aliments que ce système nous fournit et donc NOUS NOUS NOURISSONS des aliments récoltés dans les forêts, les prairies, les rivières et bien sûr ceux fournis par notre bétail. Grâce aux stratégies de mobilité que nous, éleveurs, utilisons pour assurer notre subsistance dans les divers écosystèmes du monde, nous exerçons notre droit à l'alimentation et à la nutrition.

Pour l'avenir, nous sommes résolues à aborder ce processus avec une vision claire: "nous voulons garantir la NUTRITION pour tous et toutes". Et pour cela il faut s'approprier la relation liant les savoirs ancestraux et leur communication de génération en génération pour finir par former des cultures qui témoignent aujourd'hui de formes de production alimentaire reconnus comme étant des systèmes agro-écologiques qui garantissent la nutrition dans toutes ses dimensions. Eradiquer la faim ne signifie pas simplement ajouter de la valeur au libre-échange et continuer à engendrer de la malnutrition en réduisant les vrais aliments à de simples gadgets alimentaires amusants qui captent un instant l'attention des consommateurs. Il s'agit au contraire de valoriser nos régimes alimentaires traditionnels et en assurer leur durabilité sans réduire les cycles naturels de production.

En ce sens, nous célébrons cet espace de convergence des politiques et exhortons tous ses acteurs à s'approprier cette mission: "LA NUTRITION EST LA CELEBRATION DE LA VIE". L'importance de notre participation réside dans le fait que nous sommes des sujets politiques de la prise de décision, ce qui signifie que nous devons participer à l'ensemble du processus et surtout avoir accès à l'ensemble des informations.

Nous devons être cohérents avec nos déclarations et nos engagements. Nous considérons le fait qu'il n'y ait pas eu de facilitation pour rendre l'avant projet accessible équivaut à une retenue d'information et nous demandons donc que le droit au consentement préalable, libre et éclairé soit une étape obligatoire pour aborder le chemin vers les objectifs énoncés. Nous le devons à nos peuples et la communication de l'information est essentielle pour une consultation préalable et pour faire usage de notre liberté de choisir la manière d'exercer notre droit à l'alimentation à travers une nutrition adéquate.

Participer à un processus de convergence des politiques implique d'avoir un débat essentiel qui renforce l'interface politico-scientifique. Donner accès au rapport et à ses différentes dimensions implique de prendre en compte la diversité des langues qui

coexistent afin de garantir nos droits. La non traduction de l'information est également une action d'exclusion et ne débouche pas sur un débat sain. Il est essentiel de discuter de la question du débat et de l'échange d'informations, nous sommes intéressés de savoir ce que vous en pensez. Quelle est votre connaissance de la réalité? Nous voulons pouvoir valoriser le travail réalisé par le HLPE. Ce n'est qu'en ayant cet échange et en assurant un consensus que nous réussirons à ne pas répéter les erreurs du passé. Souvenez vous de ce que fut l'échec de la soi-disant "révolution verte" qui fut imposée sans dialogue et sans consultation préalable et a eu pour conséquence la destruction de la biodiversité de nos territoires, entraînant une augmentation de la pauvreté et de la malnutrition dans notre région.

Nous sommes ce que nous mangeons, nos aliments sont nos médicaments. Lorsque nous mangeons, l'aliment consommé est transformé chimiquement et physiquement, nous nous nourrissons de manière physique, chimique et émotionnelle. Cependant, nous synthétisons l'essentiel pour la vie à travers des conquêtes, avec des recettes magiques, violant les territoires et poussant les systèmes alimentaires traditionnels vers l'extinction, causant des problèmes qui ne finissent jamais. Revenons aux origines et redonnons un sens à l'alimentation.